

NEFO/266/3 (2021)

## TÁMOGATÓI OKIRAT

A Miniszterelnökség kezelő szerveként eljáró **Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.** (székhelye: 1016 Budapest, Gellérthegy utca 30-32., adószáma: 23300576-2-41, fizetési számlaszám: HU09 10032000-00294896-50000287, képviseli: Erdélyi Rudolf Zalán vezérigazgató), mint támogató (a továbbiakban: **Támogató**),

a

Név:	<b>Gyök és Környéke Evangélikus Egyházközség</b>
Székhely cím:	7064 Gyök, Petőfi utca 359.
Adószám:	19951911-1-17
Képviselő neve, titulusa:	Kollár Zsolt, lelkész Kemler János, presbiter
Pénzforgalmi szolgáltató neve:	Takarékbank Zrt. (Hungária)
Fizetési számlaszám, melyre a támogatást kéri (IBAN):	HU65 7060 0119 1110 6368 0000 0000
SWIFT kód:	TAKBHUHB

, mint kedvezményezett (a továbbiakban: **Kedvezményezett**) részére támogatást nyújt az alábbiak szerint:

## Preambulum

Az egyházakkal való kapcsolattartás koordinációjáért és a nemzetiségpolitikáért felelős miniszter feladat- és hatáskörével összefüggésben végzett egyes feladatokat a Miniszterelnökséggel kötött kezelő szervei megállapodás alapján, a Magyarország 2021. évi központi költségvetéséről szóló 2020. évi XC. törvény (a továbbiakban: Kvtv.) 1. melléklet XI. Miniszterelnökség fejezetében rendelkezésre álló támogatási célú fejezeti kezelésű előirányzat terhére kezelő szerveként a Támogató látja el, az Egyházi és Nemzetiségi Kapcsolatokért Felelős Államtitkárság szakmai irányítása mellett.

Támogató a Kvtv. 1. melléklet, XI. Miniszterelnökség fejezet, 30. Fejezeti kezelésű előirányzatok cím, 1. Célelőirányzatok alcím, 31. Nemzetiségi célú költségvetési támogatások jogcímcsoport, **1. Nemzetiségi szakmai támogatások** előirányzat (jogcím) terhére az 1.1. pontban meghatározott támogatást nyújt a Kedvezményezett részére az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvényben (a továbbiakban: Áht.), az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendeletben (a továbbiakban: Ávr.), a jelen támogatói okiratban és „A Bethlen Gábor Alapkezelő Nonprofit Zrt. által kezelt egyes egyházi és nemzetiségi támogatásokhoz kapcsolódó Általános Szerződési Feltételek”-ben (a továbbiakban: Általános Szerződési Feltételek) meghatározottak szerint.

## 1. A támogatás célja, összege, adatai

1.1. Támogató a Kedvezményezett részére a jelen támogatói okiratban részletezettek szerint **14.000.000,- Ft**, azaz **tizennégy millió forint** vissza nem térítendő támogatást (a továbbiakban: támogatás) nyújt „**A helyi német nemzetiségi közösség hitéletében jelentős szerepet betöltő varsádi evangélikus templom felújításának támogatása**” támogatási cél (a továbbiakban: támogatott tevékenység) megvalósítása érdekében.

1.2. A támogatás kormányzati funkciószáma: **084020**.

1.3. Támogatási intenzitás: **94,5%**.

1.4. A támogatás forrásának ÁHT azonosító száma: **386317**.

1.5. Az utalás devizaneme: **HUF**.

1.6. Az 1.1. pont szerinti támogatásból **0,- Ft működési,**  
**14.000.000,- Ft felhalmozási**  
célú.

## 2. A támogatás rendelkezésre bocsátása

Támogató a támogatást egy összegben, támogatási előlegként, utólagos elszámolási kötelezettség mellett biztosítja, és a támogatási jogviszony létrejöttét követő 30 napon belül átutalja a Kedvezményezett fizetési számlájára.

## 3. A támogatás felhasználása

3.1. A Kedvezményezett köteles a támogatott tevékenységet a jelen támogatói okiratban foglaltaknak, a vonatkozó jogszabályoknak és az Általános Szerződési Feltételeknek megfelelően, kellő alapossággal, hatékonysággal és gondossággal megvalósítani.

3.2. A támogatást a Kedvezményezett a **2021. április 1. – 2022. április 30.** közötti időszakban (a továbbiakban: megvalósítási időszak), kizárólag a támogatott tevékenység megvalósítására használhatja fel, a Támogató által jóváhagyott költségtervnek megfelelően.

3.3. A Kedvezményezett a támogatott tevékenység megvalósításába a Támogató előzetes, írásbeli tájékoztatása esetén teljesítési közreműködőt vonhat be.

3.4. A támogatással érintett, beruházással létrehozott, felújított vagyon a megvalósítási időszak záró dátumától számított öt éven belül (fenntartási időszak), a támogatásból beszerzett tárgyi eszköz az Általános Szerződési Feltételeknek megfelelően, kizárólag a Támogató előzetes jóváhagyásával (és a Támogató döntése alapján a foglalkoztatási, a szolgáltatási és az egyéb kötelezettségek átvállalásával, átruházásával) idegeníthető el, adható bérbe, vagy más használatába, vagy hasznosítható más módon, illetve terhelhető meg.

3.5. A Kedvezményezett a támogatói okiratban és az Általános Szerződési Feltételekben meghatározott kötelezettségei esetleges megszegéséből eredő visszafizetési kötelezettségének biztosítására a Támogatónak a fizetési számlára vonatkozó beszedési megbízásra felhatalmazást ad.

## 4. A támogatás elszámolása

A Kedvezményezett a támogatott tevékenység megvalósításáról és a támogatás keretében nyújtott támogatás teljes összegének – továbbá, amennyiben az előírásra került, a kötelező saját forrás – felhasználásáról az Általános Szerződési Feltételek és az „Útmutató a 2021. évi nemzetiségi támogatások felhasználásához” (a továbbiakban: Útmutató) című dokumentumban foglaltak szerint köteles elszámolni, és legkésőbb **2022. május 30-ig** pénzügyi elszámolást és szakmai beszámolót (együtt: beszámoló) a Támogató részére benyújtani.

## 5. Tájékoztatási kötelezettség

5.1. A Kedvezményezett köteles kiadványain, honlapján és a támogatott tevékenységgel kapcsolatos megjelenéseken, tájékoztatókon, kiadványokon, könyveken, reklám- és PR anyagokon, valamint a támogatásból finanszírozott ingatlanon, eszközökön, rendezvényeken Magyarország Kormánya - a [www.bgazrt.hu](http://www.bgazrt.hu) honlapon feltüntetett minta szerinti - emblémájának (a továbbiakban: embléma) jól

látható és egyértelmű feltüntetésével tájékoztatni a támogatás céljával érintett nyilvánosságot arról, hogy a támogatott tevékenység Magyarország Kormánya támogatásával valósult meg.

5.2. Az 5.1. pont szerinti embléma felhasználójaként a Kedvezményezett jogi felelősséggel tartozik az embléma jogszerű módon, valamint a támogatott tevékenységével összeegyeztethető célra történő felhasználásáért.

## 6. Záró rendelkezések

6.1. Jelen támogatói okirat elválaszthatatlan részét képezi a költségterv, a szakmai program, valamint a [www.bgazrt.hu](http://www.bgazrt.hu) honlapon közzétett Általános Szerződési Feltételek és az Útmutató.

6.2. A Támogató és a Kedvezményezett a jelen támogatói okiratból eredő esetleges jogvitáikat elsősorban tárgyalásos úton kötelesek rendezni.

6.3. A jelen támogatói okiratban nem vagy nem kellően részletesen szabályozott kérdésekben a vonatkozó magyar jogszabályok – így különösen az Áht., az Ávr. és a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény –, valamint az Általános Szerződési Feltételek és az Útmutató rendelkezéseit kell alkalmazni.

Jelen támogatói okirat négy eredeti példányban készült, amelyből egy példány a Kedvezményezettet, két példány a Támogatót, és egy példány a Miniszterelnökséget illet meg.

### Melléklet:

1. melléklet: Szakmai program
2. melléklet: Költségterv

Budapest, .....

2021. MÁJ. 6.

.....  
**Erdélyi Rudolf Zsolt**  
 vezérigazgató  
 Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.  
 Támogató



.....  
**Soltész Miklós**  
 egyházi és nemzetiségi kapcsolatokért  
 felelős államtitkár  
 Miniszterelnökség



Pénzügyileg ellenjegyeztem:

Budapest,

2021. ÁPR. 29.

.....  
**Molnárné Boros Anikó**  
 gazdasági igazgató-helyettes  
 BETHLEN GÁBOR ALAPKEZELŐ ZRT.

Szakmailag ellenjegyeztem:

Budapest,

2021. ÁPR. 28.

.....  
**Kárpáti Árpád**  
 Hazai egyházi és nemzetiségi  
 támogatások igazgató  
 BETHLEN GÁBOR ALAPKEZELŐ ZRT.

.....  
**dr. Krakk Bence**  
 jogi és humánpolitikai igazgató  
 Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.

Azonosító szám: NEMZ-N-21-0198

**KÖLTSÉGTERV**  
egyházi és nemzeti költségvetési támogatásokhoz

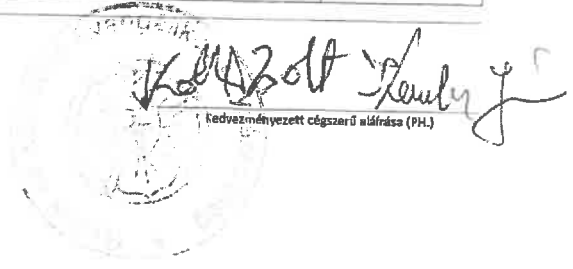
SALÁT FORRÁS	-
EGYÉB BEVÉTEL	812 800
IGÉNYELT TÁMOGATÁS	14 000 000
<b>ÖSSZESEN</b>	<b>14 812 800</b>

Költségcímek megnevezése	Költségek rövid szöveges indoklása	Támogatásból fedezett költségek	Önrészből és egyéb támogatásból fedezett költségek	Költségek összértéke
<b>MŰKÖDÉSI KÖLTSÉG</b>				
<b>A. Személyi jellegű ráfordítások</b>				
A.1	Bruttó bérköltség	-	-	-
A.2	Személyi meghívási jogviszony díja (bérszámfejtett)	-	-	-
A.3	Tiszteletdíj, honorárium	-	-	-
A.4	Ösztöndíj	-	-	-
A.5	Egyéb személyi jellegű ráfordítás	-	-	-
A.6	Reprezentációs költségek	-	-	-
A.7	Munkaadót terhelő járulékok, adók	-	-	-
<b>B. Dologi kiadások</b>				
B.1	Anyagköltség, készletbeszerzés	-	812 800	812 800
B.2	Szolgáltatási kiadások	-	-	-
B.2.13	Egyéb szolgáltatások díja	Örökségvédelmi tudokumentáció	812 800	812 800
B.3	Adó, illetékek	-	-	-
<b>Összesen:</b>			<b>812 800</b>	<b>812 800</b>

<b>FELHALMOZÁSI KÖLTSÉG</b>				
<b>C. Beruházási és felújítási kiadások</b>				
C.1	Immateriális javak beszerzése	14 000 000	-	14 000 000
C.2	Földterület, telek vásárlása	-	-	-
C.3	Egyes tárgyi eszközök vásárlása és/avagy értékesítése	-	-	-
C.4	Ingatlanok, gépek és egyéb eszközök felújítása	Állványozás, zszaluzás, vakolat javítás, felületkezelés, tető javítás	14 000 000	14 000 000
C.5	Műszaki berendezések, gépek, járművek vásárlása, előállítás	-	-	-
C.6	Egyéb tárgyi eszközök vásárlása, előállítás	-	-	-
C.7	Egyéb költségek	-	-	-
<b>MINDÖSSZESEN:</b>		<b>14 000 000</b>	<b>812 800</b>	<b>14 812 800</b>

A költségvetés igény szerinti bővíthető, a "Segédlet" munkalap iránymutatásai szerint.

Kelt: Gyöngyös, 2021. március 22.

  
 Kezelt vezető  
 Kezelt vezető aláírása (PH.)

**Szakmai program<sup>1</sup>**  
 egyházi és nemzetiségi költségvetési támogatásokhoz

**1. A támogatott tevékenység (program, projekt) részletes bemutatása**

- célok, tevékenységek, időterv, programelemek, célcsoport, helyszín megadásával  
 (maximum 1 oldal)

A projekt célja, a Varsád Ady Endre utca 196 szám alatt található Evangélikus Templom külső sérült vakolatának felújítása és festése. A Gyöng és Környéke Evangélikus Egyházközség Varsádi Gyülekezet Istentiszteleteinek helyt adó 1786-ban épült templom a település központi, mélyen fekvő részén található. Varsád igen nagy vízgyűjtő területen helyezkedik el, ami miatt a templomunk környékén igen magas a talajvíz, ami a falak folyamatos vizesedését eredményezi. 2006-ban az épületet körbe dréncszöveztük, amivel a pangó vizeket folyamatosan elvezetjük az épület alól. A falak vizesedése miatt a vakolat erősen repedezett és omlik.

Az épület körbe állványozása után, ennek a rétegnek az eltávolításával és a mai kor elvárásainak megfelelő szellőző vakolat felvitelével és hasonló tulajdonságokkal rendelkező felület festéssel tovább tudnánk óvni a Templomunk állagát és küllemét.

**Költségvetés főösszesítő**

Megnevezés	Anyagköltség	Díjköltség
1. Építmény közvetlen költségei	5 413 912	5 609 710
1.1 Közvetlen önköltség összesen	5 413 912	5 609 710
2.1 ÁFA vetítési alap	11 023 622	
2.2 Áfa	27,00%	2 976 378
<b>3. A munka ára</b>		<b>14 000 000</b>

Munkanem megnevezése	Anyag összege	Díj összege	Összesen nettó	Összesen Bruttó
Felvonulási létesítmények	68 100	0	68100	86487
Zsaluzás és állványozás	573 992	721 597	1295589	1645398
Irtás, föld- és sziklamunka	106 500	51 840	158340	201092
Vakolás és rabilolás	3 597 977	3 544 720	7142697	9071225
Tetőfedés	154 047	312 971	467018	593113
Felületképzés	913 296	978 582	1891878	2402685
<b>Összesen:</b>	<b>5 413 912</b>	<b>5 609 710</b>	<b>11 023 622</b>	<b>14 000 000</b>

A felújítás megkezdése előtt ki kell kérjünk a Műemlékvédelem engedélyét, örökségvédelmi tervdokumentációt kell készíttessünk, melynek költsége 812 800,-Ft melyet a Varsádi Német Nemzetiségi Önkormányzat együttműködésével tudunk megvalósítani, majd ez után kezdhetjük meg a felújítást.

A megvalósítás kezdete így 2021.04.01.

A megvalósítás vége 2022.04.30.

Gyülekezetünk, a településen élő német nemzetiség, és valamennyi Varsádi lakos számára fontos ennek a műemlék épületnek a fennmaradása és megőrzése az utódaink, az utókor számára. Az Istentiszteleteken kívül a település közösségi életének egy meghatározó helyszíne, valamint a településünkre látogatók és átutazók is előszeretettel látogatják az Evangélikus templomunkat. Kiváló akusztikájának köszönhetően egyházi- és komolyzenei hangversenyek szervezéséhez alkalmas helyszínül is szolgálhat. Ehhez azonban a belső

<sup>1</sup> Számítógéppel, írógéppel vagy kézzel – nyomtatott nagy betűvel és kék színű tollal – töltendő ki. A Szakmai programban foglalt követelmények minimumfeltételek, ettől az eltérés csak pozitív irányban lehetséges.

felújításra is szükség lenne, ami további terveink között szerepel.

## 2. A támogatást igénylő adatai

<b>2.1. A szervezet hivatalos neve</b> (magyarul és a székhely szerinti ország nyelvén is)	Gyöng és Környéke Evangélikus Egyházközség
<b>2.2. Székhely:</b>	ország (amennyiben nem Magyarország):  irányítószám: 7064                      megye: Tolna megye helység: Gyöng utca: Petőfi utca hászám: 359.
<b>2.3. Levelezési cím:<sup>2</sup></b>	ország (amennyiben nem Magyarország):  irányítószám: 7064                      megye: Tolna megye helység: Gyöng utca: Petőfi utca hászám: 359
<b>2.4. Az igénylő elérhetőségei</b> Telefonszám: Mobilszám: E-mail cím:	+36208248211 zsolt.kollar@lutheran.hu
<b>2.5. Adószám:</b>	19951911-1-17
<b>2.6. Nyilvántartási szám:<sup>3</sup></b>	MEE-K0155/2012
<b>2.7. Nyilvántartást vezető szerv neve:</b>	Magyarországi Evangélikus Egyház
<b>2.8. KSH statisztikai számjel:</b>	19951911-9491-559-17
<b>2.9. Szervezeti-működési forma:<sup>4</sup></b>	Egyház
<b>2.10. A támogatást igénylő felettes egyházi szerve:</b> <b>Egyházmegye / egyházkerület:</b>	Magyarországi Evangélikus Egyház
<b>2.11. A támogatást igénylő nemzetisége:</b>	(Csak nemzetiségi támogatás esetén kell kitölteni.)
<b>2.12. Számlavezető pénzforgalmi</b>	Takarékbank Zrt

<sup>2</sup> Abban az esetben kell kitölteni, ha az 2.2. pontban meghatározott címtől eltér

<sup>3</sup> Az igénylő formájától függően: cégjegyzékszám, egyéb bírósági nyilvántartásba vételi szám, törzskönyvi nyilvántartási szám, OM azonosító, egyéni vállalkozói igazolvány szám, Egyházi Nyilvántartó rendszer vagy felettes egyházi szerv nyilvántartása stb.

<sup>4</sup> Értelemszerűen: gazdasági társaság, alapítvány, közalapítvány, civil szervezet, központi költségvetési szerv, helyi önkormányzati költségvetési szerv, egyház, belső egyházi jogi személy, stb.

<b>szolgáltató:</b>	
<b>2.13. Fizetési számlaszám(ok):<sup>5</sup></b>	70600119-11106368-00000000
<b>2.14. Képviselőre jogosult személy(ek) adatai:</b>	(Együttes képviselő esetén mindkét képviselő adatait kérjük megadni.)  Név: Kollár Zsolt Beosztás: Lelkész Telefonszám: Mobilszám: +36208248211 E-mail cím: <a href="mailto:zsolt.kollar@lutheran.hu">zsolt.kollar@lutheran.hu</a>  Név: Kemler János Beosztás: Presbiter Telefonszám: Mobilszám: +36303863422 E-mail cím: <a href="mailto:kemler@citromail.hu">kemler@citromail.hu</a>
<b>2.15. Kapcsolattartó adatai:</b>	Név: Andrási Zoltánné Székhely/ Lakcím: irányítószám: 7067 megye: Tolna megye helység: Varsád utca: Ady Endre utca házszám: 166  Telefonszám: Mobilszám: +36306008819 Fax: E-mail cím: <a href="mailto:andrasine@gmail.com">andrasine@gmail.com</a>
<b>2.16. Pénzügyi közreműködő szervezet adatai<sup>6</sup></b>	Név: irányítószám: megye: Székhely: helység: utca: házszám:  Nyilvántartási szám: Nyilvántartást vezető szerv neve: Szervezeti-működési forma: Pénzforgalmi szolgáltató: Fizetési számlaszám <sup>7</sup> :
<b>2.17. Teljesítési közreműködő adatai<sup>8</sup></b>	

<sup>5</sup> Az igénylő valamennyi fizetési számlaszámát köteles megadni.

<sup>6</sup> Abban az esetben kell kitölteni, ha a – támogatás nyújtása esetén - a kedvezményezett a támogatást egy másik szervezet fizetési számlájára kéri folyósítani.

<sup>7</sup> Amelyre a támogatás folyósítása történik.

<b>Név:</b> <b>Székhely:</b>  Nyilvántartási szám: Nyilvántartást vezető szerv neve: Szervezeti-működési forma:	irányítószám: _____ helység: _____ utca: _____ házszám: _____  megye: _____
--	--

### 3. A támogatott tevékenység megvalósításának adatai

<b>3.1. Tervezett kezdő időpontja:</b>	2021 év 04 hónap 01 nap												
<b>3.2. Tervezett befejező időpontja:</b>	2022 év 04 hónap 30 nap												
<b>3.3. Tervezett helyszíne(i):</b>	helyszín neve: Evangélikus templom irányítószám: 7067 megye: Tolna megye helység: Varsád utca: Ady Endre utca házszám: 196 helyrajzi szám: 413												
<b>3.4. Várható hasznosulása a megvalósítási időszakban, illetve azt követően:</b>	Gyülekezetünk, a településen élő német nemzetiség, és valamennyi Varsádi lakos számára fontos ennek a műemlék épületnek a fennmaradása és megőrzése az utódaink, az utókor számára. Az Istentiszteleteken kívül a település közösségi életének egy meghatározó helyszíne, valamint a településünkre látogatók és átutazók is előszeretettel látogatják az Evangélikus templomunkat. Kiváló akusztikájának köszönhetően egyházi- és komolyzenei hangversenyek szervezéséhez alkalmas helyszínül is szolgálhat. Ehhez azonban a belső felújításra is szükség lenne, ami további terveink között szerepel.												
<b>3.5. A támogatott tevékenység tervezett megvalósítási ütemei</b>	Igény szerint a számozás bővíthető vagy csökkenthető. (pl. előkészítés; beruházás egyes ütemei: szigetelés, villanszerelés stb.)												
	<table border="1" style="width: 100%;"> <thead> <tr> <th></th> <th>Megvalósítás ütemének megnevezése</th> <th>Tervezett határidő</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1.</td> <td>Előkészítés, tervek, engedélyek beszerzése</td> <td>2021.06.31.</td> </tr> <tr> <td>2.</td> <td>Állványozás</td> <td>2021.08.30</td> </tr> <tr> <td>3.</td> <td>Felújítási munkálatok</td> <td>2022. 04.30.</td> </tr> </tbody> </table>		Megvalósítás ütemének megnevezése	Tervezett határidő	1.	Előkészítés, tervek, engedélyek beszerzése	2021.06.31.	2.	Állványozás	2021.08.30	3.	Felújítási munkálatok	2022. 04.30.
	Megvalósítás ütemének megnevezése	Tervezett határidő											
1.	Előkészítés, tervek, engedélyek beszerzése	2021.06.31.											
2.	Állványozás	2021.08.30											
3.	Felújítási munkálatok	2022. 04.30.											

### 4. Az igényelt támogatás adatai:

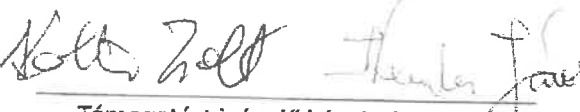
<b>4.1. Az igényelt támogatás összege (Ft):</b>	13 998 900,- Ft
---	-----------------

<sup>8</sup> Abban az esetben kell kitölteni, ha teljesítési közreműködő szervezet kerül bevonásra és az a kitöltéskor már ismert.



<b>4.2. A levonható, visszaigényelhető általános forgalmi adó összege (Ft):</b>	0
<b>4.3. A folyósítás pénzneme:</b>	<u>Forint</u> EUR (csak határon túli támogatottak választhatják)
<b>4.4. A támogatás folyósítására kijelölt számlavezető pénzforgalmi szolgáltató adatai:</b> A pénzforgalmi szolgáltató neve <i>(magyarul):</i> A pénzforgalmi szolgáltató neve <i>(saját nyelven latin betűkkel amennyiben külföldi):</i>  A pénzforgalmi szolgáltató címe <i>(magyarul vagy saját nyelven latin betűkkel amennyiben külföldi):</i>	Takarékbank Zrt   7064 Gyöng, Ady Endre utca 561.
<b>4.5. A támogatás folyósítására kijelölt fizetési számlaszám adatai:</b> IBAN számlaszám: SWIFT kód:	HU65706001191110636800000000 TAKBHUHB

Kelt: Gyöng 2021. március 22.

  
Támogatást igénylő képviselőjének aláírása  
(PH.)